

**VASTE COMMISSIE VOOR  
TAALTOEZICHT**

BRUSSEL, 07 -11- 1997



Aan de heer P. LEMMENS

Haagwindenlaan 33/6

1020 BRUSSEL

Uw brief van

Uw kenmerk

ONS kenmerk

Bijlagen

29.127/T/II/PN  
MV/MM

Geachte Heer,

Ter zitting van 23 oktober 1997 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) in haar verenigde afdelingen uw klacht tegen de eentalig Franse vermeldingen van uitzendbureaus in de Belgacomgids 1996/1997. Het betreft hier de uitzendbureaus "SA Avenue Louise Interim" en "SA Contact". Zij kregen de toelating hun activiteiten uit te oefenen binnen het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

\*

\*

\*

Artikel 1 § 1, 2° van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT) stelt dat deze wetten van toepassing zijn op de natuurlijke en rechtspersonen die concessiehouder zijn van een openbare dienst of die belast zijn met een taak die de grenzen van een privaat bedrijf te buiten gaat en die de wet of de openbare machten hun hebben toevertrouwd in het belang van het algemeen.

De VCT heeft in haar vaste rechtspraak in verband met concessie-overeenkomsten steeds geoordeeld dat er sprake is van een overdracht van het openbare gezag en dus van een concessie van een openbare dienst in de zin van artikel 1 § 1, 2°, SWT, wanneer de activiteit in kwestie van die aard is dat ze behoort tot de doelstellingen of opdrachten van openbare dienst van de concessiegevende overheid.

In casu gaat het om een loutere erkenning van een hoedanigheid. De voornoemde bureaus hebben van het Brussels Hoofstedelijk Gewest enkel de toelating gekregen binnen dat gewest hun activiteiten uit te oefenen en zijn dus niet onderworpen aan de SWT.

De VCT acht de klacht ontvankelijk maar niet gegrond. Zij bevestigt aldus haar advies nr. 29.107/M/II/PN van 26 juni 1997.

\*

\*

\*

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

A. VAN CAUWELAERT-DE WYELS